حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيمَانِ

اِثَّا كُرُثْ كَايَلْ فَدّبُمْ فَاضِيتّْ لَبَّيَهِ الْعَالِمْ
آوَرْ كَبْضْ اَيرِّي

كَايَلْ فَدّبُمْ كَادِرْ جِرِّيتْرَمْ

هجري ١٣٦٦

مِيلْفَنْدِ سَكُوثْرَرْ
بَاضِيمْ حَبِيبُ مُحَمَّدْ لَبَّيَهِ الْعَالِمْ آوَرْ كَضْبَال
آجّدْ فَدّبَثْ
١٩٤٧ عيسوي

مَطْبَعْ مَجِيدِيَّتْ وَلّكِيرْ مَدْرَاس

...تر ولكين مدراس

فهرسته

نمبر	
١-١١	تقريظات ينم سابركو مثفر بكض كاب كوكض
١٣	نون مكم
١٧	توكم حمد صلواتم چرتر كرفم
٢٠	قرآني مخلوقنز وضبكدت آمير كض
٢٣	كفل پير كايل ونتور كضن كنبكم كالمم
٢٨	كايل كضل خلجي وكير اكضن كنيو اضبكي
٣٦	سلطان جمال الدين آور كض چنكر ونت ورلار
٣٩	تاريخ مثلي فل وشيعكض
٤٥	مدوري

انت كتاب كد يكمده

محمد آبوبكر محيي الدين عبد الله لبيه
تيكاتر كايلفدنم

تقريظاتنم شاركو مثفر يكض

كايلفدنم حضرة القطب تيكا صاحب نايكمور كض دركا شريفن صاحب السجادة ومماهنجر ماكي عاليجناب الحاج نادرنا چونا. محمد عبد الله لبيه العالم الصدقلي اور كض ايرتيئ

شكرا البار على التصنيف مستند	عربي قصص محاسن كايل بلد
اذ جا الى كايل محمد الخلجي	فالقاهري هنا من مصر تقتد
من ضرب اربع سبعا بعد ثنتين	او سبع ذان نجيبان بمنفرد
واها الاروي عرب شهر شهيدنه	علماء دهر مع الاجماع والسند
ماذا ابوح ومن اني والشان كذا	اقره بكتاب عمدة العهد
ها انني انا نسل الصدقلي واسمي	اسم النبي وابيه الاكرم الصمد
الله عمر ذا اسلك ومصلحه	صلى على طهر طاها بلا عدد

خير الكلام ما قل ودل

ينر ثركف ادمف مثل كدبش وربي ودوايلا مل ودب كماكوم

مُكِي وِشيعكض وِدُ بُو كامل شريان اثاد م عرب عِبادة كِتاب

گِضن نِير صفحة يلامي كرِ فد تنكم كرُ ثامل فثوا كوم اضكان

مُرِيل فار فو ر كض شد يا مل فارك كو دِيثا كوم كد نِمان

فثعكضِد امل كا يلفد بنر كار بچرِ ترمنم اِنولِي نِيث مِيتنر

فاضيت لبيه العالمِنر فاضيم محمد ابو بكر محيي الدين

عبد الله لبيه اِيرِ يضنار اِورُدي اِنو كم اِنرِ نِير ضتل

شُمار فثنيت ورُد ترك مُن رعكو نلِر نت شِل كرِ فكض

انفنار اث ين سنترك اثِك تِر فتيضتلي انال اِفوثي

اِكوويي تاريخ الامة (اسلامي چرِتي) ينر ارُدو كتابو د

ارُ فار تتل يِنتو ثمان وديا سُمُم الآثر فثي كند مكِضنتين

اِنول فثوان يا ور كم مكِيماك كايل فد بنر واشِكضكم

اوشِيم فار كويند كووي ينفثي تِر دِت كضكرين،

نوت اِنولِل عرب عِبار تكض فثنتر فثال عرب تمِضل

اچد فو ثلم عرب عِبار تكضنن كرِ فِي كاد تمِضلم اچد

وِيند ماي كيد كضنكرين والسلام

نايكم غوث الاعظم كوترِ بر م سيد محمود مولنا

البغدادي اور كض كمار بر ماكي كايل فد بنر عاليجناب

شيناء اِينا، مانا، سيد احمد مولنا اور كض ايرِيث

قال النبي صلى الله عليه وسلم حب الوطن من الايمان

تاي نادِ نِميث انف ويفث ايمان ينم نتمفكينِر

مُضنث، اثاوث تعكض نادِ نديوم نلو ر كضند يوم

فكضتك انمي چرِ تر عكضي يضنث فرشرِ تل فرچار

چيثل اِكفر فِر يوچنترك مِلك مِلك فر تما نوي ينفثي

اِثر كيرف كايل فد بنر فر فل كد مفو اشيم ارِ اِيچاضر

ماكِي عاليجناب باضيت لبيه العالِمِينر فاضيم محمد

ابو بكر محيي الدين عبد الله لبيه اور كض كايل فد بنر

كادرن چرترم بنم انولي كورك فلور دعكصناك اثادع
كصن تيد وثلم كرفكص يد فثلم ميي تلكو ثلم ادايچ
چيث ونث يمكم تريه ارسنتر فتل او اشر برن مير
چيي كونت يام چرثيل تيار تو دو ار كصنر نمفيثمبد
انمفكيكير وار اچرنت نولي مثكتك مريل اضبثهدت
ودتفر او اشر يري يام چوثود يمث منث كشنت
نتزيم سمر فكيترين فرستاف نور كووي مد ودر فن
اثن اشر يريمث فارويكنفبنار كصن نان اثي فلتدو
فدتفار تين اث سمفنتما يمدبهض اثابكر فكصنيم
يمث كيصبو كرفكصنيم وفدث فار تين فرتعكص ياوم
اضعكلي اسيفر دكنزن. انولي عرب تمضل احد قدبهن
تركوث، انكبند مدل انول فوثي نهر عكفبد وثركلي اثي
تمضلم احد ميرچكار اثن اشريرك الوشني كودركربن،

كايل فدب بزعلما كصن سبي تليو عاليجناب محمد اسماعيل النحوي العلامة المفتي اور كصن ابر بيث.

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لمن احق الحق بكلماته والصلاة والسلام على افضل برياته وعلى اله وصحبه وذرياته وبعد فقد طالعت طرسا عزيزا مختصرا وجيزا مسمى بكايل فدب بزكادرن شرتترم فرأيته قد حوى التحقيق العجيب والتدقيق الغريب فضاء كدرة يتيمة غالية القيمة صنفه العالم الفاضل محمد ابوبكر محيي الدين عبد الله لبيه القاهري المشهور بفاضل جيت لبيه ابن عبد القادر لبيه العالم القادري متعنا الله بطول عمره وبقاه وعن جميع الحوادث وقاه (شعر)

ما احسن السفر وجيز الجمال	اخبار علا قاهر ذات الافضال
نصيح مبان فاضا مثل عقود الـ	جواهر من باهر انباء اعال

وراق معانيه كذا رق مباني — وفاق على كل وجيز بجلال

والله جزى جامعه خير جزاه — والناصر والناشر بالطبع بمال

والعفو عن الناظم ذي الحوب سماه — باسم لنبي الراق ذا عرش معالي

والبان مع الوالد بيت الرحمن — سليل جليل نحوي مفضال

لفار قليطا ولآل بصحاب — صلاة سلام وسلام بتوالي

ايصاح نبا قاهر داح بصفاء — من ذاك بدا عام ختام وكمال ١٣٦

گايل فدّ بنم بحضرة القادرية صدر مدرس عالي جناب
محيي الدين تمف عالم المفتي آور كصن ايربيث

بسم الله الرحمن الرحيم

اني اطلعت على الكتاب الاروي — تاريخ قايل يحتوي ويروي

وذان قايل فتن كار بچر ترم — الفقه العلامة الفهم القرم

محمد ابو بكر محيي الدين — مرجا بعبد الله لبيه الرزين

بفاضيت عالم شهير انجل عبـ — ـد القادر العلامة الناهي للعب

ما اعذب الكتاب نمطا راقيا — يفيد اهل البحث نفعا باقيا

متع مصنفه بعيش وسعه — ايضا مصححه ومنفق طبعه

يا ربنا صقل صداء الذنب — لمن دعي بمحيي الدين تمف

گايل فدّ بنم سيرة كمد تلّيور عالي جناب مونا، كانا، چينا
محيي الدين ابراهيم صاحب بي اي بي يل آور كصن تنت مشفرة

كايل فدّ بنم كادر بچر ترتي عالي جناب فاضيم محمد ابو بكر
محيي الدين عبد الله لبي عالم صاحب آور كصن بضنشير فث
وروريك تكيثي، كايل مانكرن آدير كصن نم عالم صاحب
آور كصي فنفر كايل فدّ بتن چر ترتي ودواي بضبث
تمضل آچد منور وار كصنر ننيكرن،

كايل فدّ بنم ادور چرنت سادواكي عالي جناب وافا نبيا عالم
ينر فير وضعكي العلامة شيخ عبد القادر المفتي آور كصر ايربيث

بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله وحده والصلاة والسلام

على من لا نبي بعده وبعد فبينما انا مفتش ومشتاق في
معرفة تاريخ قايل فتن، حماها الله عن الفتن، اذ ظفرت
بالكتاب الاروي اسمه قايل فتن كارن چرترم، الذي
صنّفه صديقنا العالم العالي المحترم محمّد ابو بكر محيي
الدّين عبد الله لبّيه الشهير بفاضيت لبيه الاكرم ابن
عبد القادر لبيه العلامة الافخم، وتدبّرت ما في ذلك
الكتاب ورأيته احسن تلخيص واسلوب وهو مهمّ لكلّ
من يطلب و يبحث تاريخ بلدنا جزى الله مؤلّفه ومعينه
بالتّصحيح والانفاق خير الجزاء عنّا آمين

كايل فتّنم العلّامة محيي الدين عبد القادر لبّيه الصّدقلي
اوركص كماد رعاليجناب محمد عبد الرّحمن لبّيه العالم الصّدقلي اوركص ايرتّيث

هاك كايل قايل هجر هادي ٢٢٨ ٢٢٨	نايلا قاهر مصريا ذا اجهاد ٤٢٨ ٤٢٨
كيف الواردات عن والدينا	قالمعات بذا كتاب اجتهاد

من محمّد ابو بكر محيي الدّين	عبدل فاضيت عالم المنادي
اصلها العالم محمّد عبد القادر ١٣٦٦ ١٣٦٦ ١٣٦٦	كان هادي الورالهم للرّشاد
خذ هنيّا الشاغله ساغ شاد	اسندت عن مطوّل مستفاد
والرّضا عن مولف والمصحّح	مع سعاءة والصّدقلي ذي النّشاد
وعلى احمد وال صلوة	من له الحمد الشافي العباد

كايل فتّنم مارك اروعملل چرنتور موانفر ضرم
نربيتتور ماكي عاليجناب تسبيح مونا، كانا، چينا، محمّد
لبّيه اوركص ايرتّيث ٥

ارشير،

يضفبشو داري مونرا	اليرّدم هجري تنل
فضنكر مصري ود	فاي ككفل پيرونت
وض مك نابند وينت	وضعكي قايلير
مضونكارم چيثاد	محمّد خلجي ناشر
ادرمر دّي منّو	دّرفت نانكا ماند
مرمري مصرنيعك	مارناض كايل ونت

ترنكر وليا ي كند | تكض جمعة فض كد
شرعي نرف سلطان | جمال الدين نيناوابدار
كت ترعكاير فدن | كارن چر ثعكوت
بتفكض اورن ملك | فاضيتا الم تمب
مث ولر حبيب عالم | مانفر منيو مكض
اشمر نكر نمو | دنفر ينر مواض

شرف فايرم

اكث كايل فدبنر انو لي چير فد تيورم يضنتا ضرم الكن الكيتن نفبنر ماكي عاليجناب مانا، كونا سيد ابراهيم صاحب اوركض ايري نلمبندل اشريفا

بلدم ولت ير يونر ضبال | ندا د تث ترنا د نو فال
كوضير كايل كو تر تلكن | فاضيت عالمن فكرم فرشتن
شكمث بكض كلي تو تير شيلن | محمد ابوبكر محيي الدين عبد الله
لبيه العالم ابن محمد | عبد القادر عالم فثلون
ميثا وكض نول هميام كر فكض | اثابتد اديان تضي

كن كايل فدبنر كارن چرتر | من نام چود بير مضن ندبل
بثنلم كادم فر فضنور ماد | اثنلم كيد بير نانثرك
فل كلي تيرنتور فكرم اشمين | الكلي يون كچكن ويلي
الي اينم ارنتور كضنول | نلي چادم نكر اهنكم
نعكين تنر ال فد يتونثو | اعكين ترض امين امين

حب الوطن من الإيمان

اتاكرث

كايل فدبنر فاضيت لبيه العالم اوركض ايري

كايل فدبنر
كارن چرترم
١٣٦٦
هجره

ميلفد سكوثر فاضيم حبيب محمد لبير العالم اوركضبال
مدراس مجيدية اچكو دتل فتفكفدث

كاف ونچنتري

ترگاول فرووون تن نامم كبندب
نركايل چرثي نولون ياني

ونفا

يلا فكضنم يريون تنكاكم
چلا لير صلوات توتر سلام ولاين
توي نبكضير توضر كام آنتاركضن
كايل چرثي شل كاف

ورتم

يضنم يضناغ كامابدم يربدم يضناغ كامابد
ناضنم فكضنم خلجي منفن ناثر سلطان جمال الدين
واضنم عرب مصري ودب ونت كايل كدبير
اضنم شرثي چركمثي اريوين اريون اثوكبدي

728
228

نون مكم

الكلكض اوب تيشتر كم شر ترم اوشيم تيوي افدشر تر
ملاث اوري كدياث اثوم فلوكيفبد ثاكوب كلام
اوبض اكايل فدبتن شر ترم فضنم فرمي وايتثي
اثلم چنر فتر نوب ابد كضاك اوول تونر مرينتض
ميثاوكضني اود كضن كلونولكضي ادفث برچيل كضي
اوفونضبور كضبال كرفدور بينت اثارغكضن كدبيت
يضثير نتال برم ويفي ترم انال افد كرفد فرتكضنيم
اتكم كانففدولي كرفكضن ارنت مرينتر كلام اروار
وضونتض اتيش شر تر كر فكضن فلوبض تنلم مربنم
ملنت كدفثي اكرتك اثارغكضنود اروا ضكضن
انمثفر تكي تير كودي مريل فثنلم وينبد عرنتم ضبل
اچد تر مفد انيك ننفر كضن بثي اد كدوينبد توبد نو
اثر كنث يلامي يضوفريم مثل نولكضن مرن فريم
شتمثياث فندبينتم ودا اتثنال ارواركدبيك كودي

عرب نولكض تمض نولكض كر فكض مثلي آثار عكضو
(تواتو) كرن فرمفر نكضي كنبم فل آرواضكض
أمو ثقبدن كايل فدنم كارن شر تر منم فير ال انولي
وربنت وضفد تيضين ارنتا لم ما نيشيك تنميل
تور اضنتفادلي انثال سكوثر آرواضر كض مارم
كنبدال ينكم تروت تر تكض وينبد كرين آرنتو آريا
ملو ويرفد ور كضم آثي اثر فور كضم نيا يعكنبد
تر تكضلا م انال اووري او ودل فربنت مها نكضي
آثاوث وتربية مثليو نكضي كووي چيث مادح الرسول
الشيخ صدقة الله ولي نايكم اور كضي اور كضن
شكوثر كضي اور كضن مكضي اور كضن اكبر تلميذا
كي غوث نايكم محي الدين رض مولد شاه الحميد رض مولد
مثليو نكضي كووي چيث محمود الطيبي رض اور كضي
فربنت وري فدبيل اضيت حكم چيث قاضي علاء
الدين رض اور كضي معلم الانس والجن شمس الدين رض

اور كضي اور كضن تلميذا كي حافظ امير رض اور كضي شن
سيرة فادي بني احمد مر نكاير اور كضي ويث فرانم
فادي نوح ولي الله رض اور كضي تر فكض فادي قاسم
فلور ولي الله رض اور كضي فري تيكا صاحب عمر ولي
الله نايكم اور كضي اور كض مكضي مت وا فا ولي الله
اروركضي فتوح الشام تر منما لي قطب نايكم كارن فرانم
ناكبيتات مكة كلمفكم سرك نيث كورتو مالي مثلي
فل مناجات ونم كير تني چتر كو كضي فادي شيخ عبد
القادر نينا لبيه العالم فلور كض نايكم اور كضي
چترم كدنكدت كدي وضبل شيث كاذ مر نكاير اور كضي
حبيب محمد مر نكاير اور كضي كيضكري تيكا صاحب
نايكم اور كضي لبفا اور كضي ما فضي لبيه العالم صاحب
اور كضي الامل تفسير مثلي فل آدي نو لكضي ابريي
ابرواضر كضي انم اير كنبكان مها نكض معكا متفول
انثت الكك فلود عكضلم ما بد مربنت فوي فنضتال

فركفر قوم فكضكري اووري اوورل فرنتوز كضي
تعكض اورل فرنتوز كضن وين وثبد اواثم فرنت
كد كثيكضي فرتم ورم ويشدا دكض اثي وفكضوث
كثري كمف اوز كضك اث وبندا م انم فردا نمان نار فتير
تركضيم اضم كضر كودي ادفتمو بر فضبوا شل كضيم
ابديا ول ابير محضرة ويم تايكچكض ادعك وضعكم
تيكا كضيم فكضكري بخاري شريف ثيكا زاوية ويم
ششكي شعكعكضيم ويث نول فاد شاليكضيم اعكلپشر
تمض اسكو لكضيم ارو عملل اشيضبوز كضيم قبل
ورتك تضبلكضبل فريدچي فابد تيم فر ورز كضيم
چلوچر قبل چرنتوز كضيم كنبد ابير ككلكاث اري
كمفو بد كض ايا يرم ويد كضم فبير ايرم جنعكضم
واضنتورم اقوري انديا مثل ملا كاوري عرب مثل
سرنديب وري فكضي نادي فبي فرشر كضن فرنت
اوري اتاتاكض واضكي نلچكضي يد تريث انا ركضن

ادچو دي فنفر چلوث كنبد بنكم ماثا بثامنو مكض سكوثر
مسلم كضكم اديون نلرضن فروا ناك امين يارب العالمين

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله القائم بالذات وفاطر الارض والسموات ومزين
السماء بالكواكب والارض باعلام اعلام المواهب واندل
الامراء والسلاطين موسسي قواعد الدين والاساطين
والصلاة والسلام على نبينا محمد صاحب السناء والسنا
وعلى اله المتواضعين فى الغنا واصحابه الخاضعين فى
الدنا وبعد فيقول الفقير الى رحمة الله القدير محمد ابو
بكر محيي الدين عبد الله لبيه القايلي الملقب بفاضية
لبيه ابن الفاضل محمد عبد القادر لبيه العالم اللوذعي
ابن حبيب محمد لبيه ابن العالم محمد ابو بكر لبيه القاضى
الالمعي ابن فرديس سليمان لبيه الجلي لاطفهم الله
بلطفه الخفي هذه نبذة ادوية من اخبار مبادي قائل
فتن حماها الله من الفتن انتخبتها من اقوال القدماء

العلماء المشهورة، وبراهينهم المنظومة والمنثورة وسمّيتها
كايل فدّ بنكارن چرترّم جعلها الله خالصة لوجهه
الكريم، ونفع بها النفع العميم، وهذا وان الشّروع في
المقصود بعون الله المعبود، فقلت وبالله التّوفيق
وبيده ازمّة التّحقيق

يدا فكضبم الله تعالى اون تنكريثا كم صلوات م كرنيم
سلامتن ايديريم كرنبي وضبدا كي نم نايكم صلى الله
عليه وسلّم اور كضن ميثم انمترن سموك سها كضبا
كي ال اصحابكضن ادعكل ميثم الك نلينا ضن فر
ينتم ابدا اوثاك فنفا ثو اكرث عرب تيستل قراني
مخلوقن آثاوث قران فد يكقبد ثنر واثاد قريش
كضيم ساد اتمان كضبيم اما مكضبيم ومفنت تنفقبدت
كلي قرنت عباس كضبي امير كضبل اروبران هارون
الواثق بالله ون كدبعكول سكاث ٢٢٨ هجرة ول
مصرعي يدت مقطهن مليد واريتلض قرافة الكبرى

ونم اوبيد يور كضبم اثيدت اور لضبور كضبم ارمت كورد
الوشت تعكضن فند فضبيكضبدن آينت كفنل كضبل
بير كنبد هند تيستي ناد فر فند وننور ضن نكري و مش
تلبو وان سيد محمّد خلجي اور كضبم اور كضبي چيبنتور
كضبم بير ونت ار كفنل تن اندياتو تكدبي ادت كايلل
ونت چيرنت نعكو رمد ارعكتن آث فابدي نادال
ور بنثال اور شاعكترك تورنت ننك مثت ور ويك
كايل مثل تنكي وير فابدين فند نترك ودكي اثيما
تابدان نكر آثاوث هجرة ٥٣٩ ل شهيدال آدعك
وضبعكم مخدوم كضبن سماث استلما كي مخدوم فضور بي
اور كضبلك آبشرن چل اروث كنبد كدبيت عوبل آثي
فرضبض قايلنر م تمضبل شل نكر نرم آثوي شنكونرم
فير چود كدبير نتور م چلكا التّكلام بيث كارنبتالو
اعكضن كدل كضبكي وك توبترك ولكودبنال الم اتم
فل وشت كربيو الم اثيود فر مفا لادم كضمف تر كالمض

كايل فد بتل ونت كدبير اثرك منض قايلن فيرلي
شود ابوم عملن فرك واضنت ونت وبلا ام فنال
هجرة ٦٢٨ ل مصر قاهرة ولرنت سلطان جمال الدين
اوز كضم اوز كضي چيز نتوز كضم ساد اتمار كضنل
فرمد نونترا كوم كثري ويا فاريا كوم كفل هاركم محمد
خلجي دكلراي اوز كضر اربد اوثال كدبيري قايلل
ونتر عكي شلكالتر كلا٦ ماوري من كدفدر نت
يلكيوري ولي كدت واعك اثرك تعكض سنت
اوركي قاهرة ونر نامتي چود وضمفر چيث نلروم
نتر يم ناضشورم وضر نتيرورم قايلن قاهرن كايل
فدنبتن كاربچرتن چر كماكوم ركو

قراني مخلوقنر وضكيدت اميركض

عرب كربيل ارش فرنت اميركضنل هجرة ١٧٠ ل فرنت
١٩٨ ل فدبم ترت ٢١٨ ل كالم چنز ارشر عبد الله المأمون
بن هارون الرشيد (١) هجرة ١٨٠ ل التث ١٧٩ ل فرنت

٢١٨ ل فدبم ترت ٢٢٧ ل كالم چنز محمد بن المعتصم بالله
بن هارون الرشيد (٢) هجرة ١٩٦ ل فرنت ٢٢٧ فدبم
ترت ٢٣٢ ل كالم چنز هارون الواثق بالله بن محمد
المعتصم بالله (٣) الك امون عباس كضيلكضن اميركضم
قراني مخلوقنر اثاوث قراني فديكفدبه ثنر واثاد
قريش كضيم ساد اتمار كضنيم اماسكضيم انتفدافب
كبدچلمفدو مفت ننفقبدت كلي فرنتار كضن امون
ادسري توز عباس كضي اميركضنل وير يارم انتفدد
انيا يم چيولي صفحة ٢٠-١٩ من تاريخ الدول الاسلامية
بالجداول المرضية ٢٠-١٩ اوز كضك سن هجرة ١٠٥ ل فدبم
ترت ١٢٥ ل كالم چنز هشام بن عبد الملك ادي ارشاچ
كتل جعد بن جرهم ينفبورم غيلان بن يونس ينفبورم
قراني مخلوقنر دعوى چيثال اود وديم هشام بن
عبد الملك ود مفدحكم چيث انتفد كلفدبت،
اول من اظهر القول بخلق القران وهو الجعد بن جرهم فاخذه

هشام وارسله الى خالد القسرى وهو امير العراق وامره
بقتله فحبسه خالد ولم يقتله فبلغ الخبر هشاما فكتب
الى خالد يلومه ويعزم عليه ان يقتله فاخرج خالد
في وثاقه فلما صلى العيد يوم الاضحى قال في خطبته انصرفوا
وضحوا تقبل الله منكم فاني اريد ان اضحى اليوم بالجعد
بن جرهم فانه يقول ما كلم الله موسى ولا اتخذ ابراهيم
خليلا تعالى الله عما يقول الجعد علوا كبيرا ثم نزل ذبحه
وقيل ان غيلان بن يونس اظهر القول بخلق القران في خلافة
عمر بن عبد العزيز فاحضره عمر واستتاب فتاب ثم عاد الى
الكلام فيه ايام هشام فاحضره ثم امر به فقطعت يداه
ورجلاه ثم امر به فصلب صفحة ١٠ تاريخ الدول الاسلامية
في الجداول المرضية

(عبد الله المامون) كان عالما عاقلا وقوة عزم ولا
يعاب عليه الا ما كان منه من القول بخلق القران و
طلبه العلماء من البلدان وامتحانهم في ذلك وسلك مسلكه

في ذلك بعده اخوه المعتصم وابنه الواثق وتقدم في خلافة
هشام بن عبد الملك ان اول من اظهر القول بخلق القران
الجعد بن جرهم او غيلان بن يونس فقتل هشام كلا منهما
(محمد بن المعتصم بالله) جرى على ما كان عليه المامون
من امتحان الناس بخلق القران (هارون الواثق بالله)
بويع بعد موت ابيه المعتصم وجرى على ما كان عليه
ابوه المعتصم وعمه المأمون من القول بخلق القران
ص ١٩-٢٠ تاريخ الدول الاسلامية بالجداول المرضية

كَفِنْ كَ يِرْ كَايَلْ وَنْتُو كَصِنْ كَنْكَمْ كَالْمُمْ

أَوْ كَصِنْ كَدْ يِشِيَاكْ هِجْرَةِلْ ٢٢٧ فَدَ مْتِرِتْ هَارُونْ
الْوَاثِقْ بِاللهِ اُدِي وَمُفْمْ تُنْفِمْ سَكِكْ مُدَيَاثْ مِصْرِي
اَدُتْ مُقَطِّمْ مُلَيِّدِ وَادْ تِلْصِنْ قَرَافَةُ الْكُبْرٰى وَنْمْ
اُوْدُيْ اَشِيْدُتْ اُوْ بِمُدَيِ فَلْ مَهَا نْكَصِنْ كُودُ الْوُشِّتِ
اُوْدُيُودُ مْ كَصِمْفُوتِي اِشِثْمِن مُدُ وُكَنْبُدُ آثُرْ كَاكْ
بُشِثَانْ اَيِنْتْ كَفِنْلْ كَصِنِيمْ وِيْبِنْدُ مْ سَكَلْ تَدُّ مُدُّبْ سَامَانْ

كضنيم چيكرت فندو فضنيكضندن تامشكاث يير كندو
وودو ونتور ضاد كفقل تشي تور فونود مر ياملّ
مر ينتود ث دات تركي سلطان ذوالقرنين اور كـ
ضبال كيكا د فود ركر فضنكبدل لرعكود ثاك كرن
فرنفري) ار بندا وث مر كلم صوورتل نوي چيرنتث
موزاوث اچّيي چيرنت فاشيل نوي چيرنتث
ناعكاوث راشفورك تركي بمفيك سميفتل
كوكنل نوي چيرنتث آيتاوث (متكلم) اود ورمفوث
ملياضم كلّتل ونت نعكورمدكدل كنتضنقبال
انعكامل تركّالمض توتكدبي نوكونت اعكم تركامل
اثرك تركي اثيما تابندن نكزوري فل تدوياك
اود ترنت الي مر قبال شرقبان كايل يلكيل آثاوث
فضي كايلل ونت نعكودمد اثلرنت بكري ومش
تلميوران سيدنا محمد الخلجي البكري رض اور كضنم
اوركضن ومش انكض ٣٩ فنكض ١٦ آدميكض ٧

فاروق ومش انكض ٤٣ فنكض ٢٤ آدميكض ١١ امية ١٢
ومش انكض ١٤ فنكض ٥ آدميكض ٢ هاشم ومش انكض
٢٣ فنكض ٩ آدميكض ٤ ابوبيتر انكض ١٦ فنكض
٦ چوبركن انكض ٣ فنكض ١ اك متم ١٢٢٤ ادنوب
ادفت نالور مادعك كدبير نار كضاث نم نايكم
امام محمد بن ادريس الشافعي رضي الله عنه اور كضن
وفاتاك ادفتنال وبشترك فنال هارون الواثق
بالله فدم ترت ادت وبشماكي هجرة ٢٢٨ وث دبشما
كوبكم مالينكض كايلا بدي ينز فضم فريارن فادلم
بعام ٢٢٨ حكر ينز العلامة محيي الدين عبد القادر
الصدقلي اور كضن بيتو محمد خلجي مر كلرا ايرا اور
كضنك فنال كدفد شمف فدي نقلن توتكد شينا
كاونا، مر كاير اوركض اچيدكم فرثيم انم آنيك
اثار عكضبالم وضعك كضنلام مير فدمقطهم مليب
وارتلض قرافة الكبرى دليي نمث امام نايكم محمد بن

ادريس الشافعي رضي الله عنه تڠكض ٥٤ وت ويثل
هجرة ٢٠٤ رجب ماتي كديش ناجض وضبكضمي اد وعشا
نيرم وفاتاك انر عصر كفن اد عك وضبعك كنر اد
كض امام نايكم وفاتان كوليناال انر مصر لض فاد
شاليكضلام فد فلا ملمود فدبو ودث انر مثل انر
وربي مصر لم مكة مدينة مثلي مر اور كضبلم اتي ك
انثرت ثم تيشغكضبلم وضبكضمي تورم ودمري ناضا
كبد ادفد كنرن اث جمعة ولك فوكر ثركم اثرك من فن
ابدان كومعكضبكم اثو ياكو ركرث اللهم امدنا بمدده
والحقنا بوفده (وتوفي الشافعي) عند العشاء الاخرة ليلة
الجمعة ودفن يوم الجمعة بعد العصر وكان اخر يوم من رجب
سنة اربع ومأتين وكان عمره اربعا وخمسين سنة قال
الربيع لما انصرفنا من جنازته رأينا هلال شعبان ودفن
في مقبرة تسمى المقطم في مقبرة القرشيين من قبور بني عبد الحكم
ص ١٣ مناقب محمد بن ادريس الشافعي ثم تولى من بعده ابنه

محمد بن السري وفي ايامه توفي الامام الشافعي رض وكانت
وفاته في ليلة الجمعة في سلخ رجب الفرد سنة اربع ومأتين
من الهجرة ودفن بالقرافة الكبرى مقابل تربة القاضي
بكار ص ٣٣ من الجزء الاول من بدائع الزهور في وقائع
الدهور مصر كضن قاهرة ونم نامم هجرة ٣٥٩ ل چود فدبي
انر اثر كمن انت فير كبد ياث وكان بناء سور القاهرة
في سنة تسع وخمسين وثلثمائة من الهجرة ص ٤٥ من الجزء
اول من بدائع الزهور في وقائع الدهور القهرة الغلبة
والقهيرة والقاهرة قاعدة الديار المصرية مخيط لبية
ينم فنثي لبي ين وضبعكلاين لبيه ينفبثن اب تم اوين
وضبفادل ترفدبون نليتون ينفبثام وقوله ومعنى لبيك
انا مقيم على طاعتك اي اجابتك ص ٣٠٢ من جزو الثاني من
اعانة اللهم لبيك ينرال ابدوا اثث وضبفادل ترفدبين
نليتين ينفبثام عر بكضبل انر يكم ود يضبفثل لبيك
ينر فثني فرم تمياك كيندا دكراكض اث صاحب مر نيكار

راوُترّبونر شيركّي فيريو دميلنفتي ابرنتوركض
تركّمادّ اركض ۝

كايل كضل خلجي وكيراكضن كينوضكّي

اوركض كدبيريث تمضن نادّ موّينترضن فانبدي نادا
كوربنتث اوّرشاعكتّا دالدا اوركضي ترنت متفدّك
ادبيور كضاك اردنت وروير كدبير كوم فيرحيّوم وينبدي
نلعكضي اثاوث كايل مثل شمار يدّ ميلكّ ترّكي
ويرفاندين فدبترّك ودكي اثيماتّا تابدن نكرا اثاوث
هجرة ٥٢٩ ل شهيدالِ آدعك وضعكم مخدوم كضن سماثِ
استلماكي مخدوم فضوري (كماجاء هذه التاريخ في مولد
المخدوم لمحمد اسماعيل لبيه العالم النحوي المفتي) ميركم
اثفونركرقبدّ كدكفدث اث ارشتن چل ابرثكبد
كديكفدّ ثنال عربل آني فرضبض قايل ينم نامتي چود
كدبيرنار كضن انتفدبي قايلنرم قايل فطن قايل فتن
اهرم آثل يرفوركضي قايلي ينرم منتض علماكضال

ابدوورقبدّ دكتبرّن كمامدح الشيخ صلاح الدين البرباري
على ابيه الشيخ سليمان رضي الله عنهما،

وكم من رجال قد رأوه بمكة	بايام حج وهو في ارض قايل

رثي محمود الطيبي على استاذه الولي الشيخ صدقة الله
رضي الله عنهما

فغاربه اليوح الذي قد تشرقا	بقايل ن المعمور من بركاته

رثي امير العلما سليمان على الشيخ عبد القادر لبيه العالم
الملقب بلبّفا

وارى الورى في ثري قايل وراه ورى
زند الاسى زند نار في حشا حشم

رثى شيخ عبد القادر لبيه العالم كادّ تيكا على الشيخ
محمد لبيه العالم الملقب بشنّفا اللحيان

وذا الشمس طلعت على قايل	على درب مخدوم ذي رفعة

وكغيرهم اثي تمصنل عرب نامتن ادتم كبدشنكرنرم
منوركض كوريضا گض العلامة الولي سام شهاب

الدين رضي الله عنه تعكبض دسولما اليل

شنكرل ونتثت	تي عبدالله مكبنار
انمد محسين مينتر	اضنك قلندري فكضنون
فرنيونراو فتلوو	فيران خان شيخي
يربيكاروو فالر	يلعكم صدقي فكلوين
انت مث فولوو تن	اضنك كماد سليمان
ونتثار فد بتل	واضنود ني برنتار

ينرم ارنم انيكماك اعكر نوري شونور نرم
شلي ونرم شونكر نرم شوليا ونرم تربت كور يضنا
گض اثيد اووك اينت سيلك مير كلبض ار
كرام شونون كاد وضينر انريكم ار شاعكتار الم
ترووكضالم وضعكفد كنرن اث اثيل محمد خلجي
تركلر ايراو كضكي ارنتث اتي فونر ادت فضرفت
ينركرام اوور فضنو اشلكي يرنتث اثفول فل
مانفعكضم يرنتن انال انيك مانف شت سد نتر عكضي

گونفادن ركيكد نت اضنتود ومااووب مثلل كد لدت
افضم كبض مكما اود يوض ادما نشفر كايلنر ماضيكفدث
بونوي فنال يير فد ثو كم كايلنر اضيتنر انال اثيفرت
گادم فرد منيتر فد كايلك فضي كايلنر م فنال يير فد
ثرك تن كايلنر م تمض فلوو كضم مر ووكضم ابدون
تركنر نر

ينرم گا ربنيك تين مري ترنت سادكم
مبكم فرف تير م وضينرم فلوعكادم
فبير نتم واضم فكضلر امنر كيرت
ونمي فوت ميني وضمفرم كايلنري
تروم يضنت ندفم شوي ابيندفم
فرودي فينر ندفم فوبي حيض ندفم
وروبمنيند فم ميوي ني ندفم
كرثرم كينث ندفم گنبد وبو اضم اوري
العكلن ادونث فل واو ادرترم نلعكضم فدرنت

الچکيم برنکو فنضل نيچل	يضم کدل کد و يم کدنت
تلچکضم ميلو رتنم فور	نرفث قاهر نفشيل
کلچکضتو کم انم توتن	کضونريا و دم اد ينتار

ترکادن فرازم فکم ١٤٥

مرنتا کلم اري گاش کدامد مانتر منميل
ارنتا وثن يرنتا وثن ادنت ون بوي
چرنتا ضم کايل دري شيشکاث ترمف ونت
برنتا لضي فلوور تمک فضيفلي
(فدکاش)

تنچکد کم کديا ني تنکاير فثيا ني شيشکاث
(فوغکوثي)

انم اث فابد ينن فنکضبان شمف فوتر مانکمنم فنزک
کدفدبفو فاکمانثال شمف ناد فوتر مانکم ينزم وضيع
کلايز اثاوث آباضيل يير فدد ستا وين وولي مر
گضنل شمف ناد فوتر مانکم کايل فدبم ينز يضشفق

کایک

ونترکنزن آثل ارفضنو اشلم فلويد گضم کد کدير ثونت شرگالبر
کلم اشيدبت فوکي وينتنن اراج دانيان کوکي وبري يرنت کدا ولکيث
فول بيث کادنتالو کايلکر کي برنت کدل وکتوم کضبکي ولکو دث
آنزيم کدل کنتضبف يير فدم رکلم مثليو يکضن ترکوم نچکو ود
اد ومدياتثو دانت کونچکضنل فلجنچکضم کديرو ثال کفلاتوب مثلي
ويگضبي کضنر کضي و دم کا لک مد يا ملم ويا فاد ترک
افيو کمدث فل وشث کر يو يير جد ثال فر مفا
لادم اثيو دم کضمف کضبکي فن کايلنم فنکا يلک
ترکي کد يکد يلرنت ترکي اثيما تابدن نکرک
يد يل تن ود لودي ودي تروا کوم ونري مر نو
ايرا ملم کو دمو دال ند بنتاکوم ادستر کلم
ميرکم کضکم اد يدبي اور فاکتلم تا واد ترکد يل
شنتکضن فود م شاثفر ونيز يم ادي تروي فل
فاکماک فرتم اوردک و وير فيزکر فد مشل فضنوشا
گضم کد منرنت تا يلنز فيري شود نلرد م نرچيلم

وبا قبارم فرك واضنتر ننتنز ارشاعكتاب ال محمد
خلجي بر كلرا ايرا اوركضنك ميلي كرفد كايل مثل
ايثيما تا بدن نكروري كدفدم بر كلرا ايرير فدم
جودير تنت فرث نثياك يير فد تيم سلافم مثلا انت
كضي اوركضيي ند تورور ضنيم سلاو بكاد كد مضي
كاد سلاق تابيما كوم كرفدم وباني كد تم فنال شمف
فديم كد تم واضنت فر فر كيثالم اسلامي تضويور
كضالمادي ترول ار واضنتنز افوثرم كم كومان
ند تروم نينا ترم شتر تروم فلما تروم كاد ترو
محمد خلجي بر كلرا ايرا اوركضا ابدا اكي ند ترول ننزم
اضتام نينا ترو نفث محمد خلجي بر كلرا ايرير نت تر
وم فنال ونت سلطان جمال الدين اوركضن يرنت تر
وم يعكض ناد ناز تيكا صاحب عمر ولي الله القايلي
رضي الله عنه محمد خلجي بر كلرا ايرا اوركضن انسنتش
يل ننزم فرنت تروما م

الفا لعبد مدح الولي الجلي	بسم ذي العدل منشاني القايلي
تنرشي ميوم كايل	تيثكر عمرن كومان
انرشي تو تال ونت	ارمكفيرن منام
ونر شيخ عبد القادر	وشير تيكا صاحب
ننرشير فاثمنرن	نيمعكضر جيرفين فونر
ادونوبرن فتنر	ادرارا مانبدل
تيروم صفر يرضنام	تنيث بافجروض
كوروم كيرت تيكا	قطب عبد القادر نفا
ايررا دوبنو لان	ادتيل جادنتا برنري
صاحبنر يروورك	تنيون كربي ابدام
صاحبنر يروورك	جنجلم فنكضر نيعكم
صاحبنر يروورك	سكلم فنيم تيكا
صاحبنر يروورك	سار فدم سركم تاني

مانا، كونا، چينا

سلطان جمال الدين اوڠ كصن شنكر ونت وب لاڠ

اوڠ كصن هجرة ٧٢٨ ل مصر قاهرة ولر ونت ساد اتماب
كصنل كنيم وابنت تنو نتر اكوم كنثري ويا قاب
ياكوم محمد خلجي مر كلر ايو ار بد او ثاك كد ييري
قايلل اثاوث هتن كايلل كفبل مار كم و نترعك
تڠكص تيس واشكصبان انمتر كصدبن ادواد
يرنت ور شل كالتر كلاه من كد فبد فل ادت
كصدبن كر فبد قايل يلكين فو ناكڠكصني تنيرا
يرم فن ولي كدت واعك اعك ييرفبد رنت ار شري
مثلي بل سد نتر محصول كصني تاڠكصني وصولت م
ويعبد اكصني ييرفبد تيم تڠكص سنت اوراكي
قاهرة ون فيري چود اثكاب ثو ربيل اد نتو نتاب
كصن اوڠ كصن شلو فر كنال فرف نيناو نرم اديچ
برنتثال سلطان نرما كال ار شنن برم متفكري
ور كصنا كير نتو نتار كصن كما جاء في سلسلة المحمدية

موسلاسل الساداتية، افبد برك تڠكصنو ور شمار نال
ميل نيصنمص و د هرواك كد يرف فرك و د ثال مارك
و شيڠكصن الله ك و شيڠكصنم كود كلاك مد ياملم ار و ركرو و نيمي
تيميل كلنت كصنو نر كم كصنو كلاكم مثلي كشد نشد
ڠكصنل اثو چيو نرك مد ياث فل اد نجلكصنم
انتكر يوم يير فبد رفثي كنب محمد خلجي مر كلرا ير
ابد اكي ند هنتروي فل هر كصناك فرت مسلم كصني اد
بكما كوم اثوشاثير كصني مسلم كدير كو هتر كصنل
كلكامل فرتيكما كيم مر شاثير كصنيم انت انت
وكفبد فرت اور كر سميفبتل كدير كمفبدچيث مسلم
كصن ويد كصنك هتن ود لو دي هترول هتن فكمم
كصنيلو دي هترول كصنفكم سنتكصن فود اد شر
كصن كصنيلم هتن ود لم او دي هتر كصن اميت ويد
كصن كلي فرتل وانيصنم فوك ند ول فلا تترفث
فاثيم فود فل هتر كصني ابد اكتاد كصن هير فبد ككيفر تلييي

انت وضياكوي فبنكص فوكوبت كصنيم اثليپي اصوبوض
يوبجنعكصنبال نبل سامانكص وزفترك فبنازكد
كصنيم توكصنبل فبنكص فصنعكاملم كلي فرتل
انكص فصنعكاملم فرت نوثن تربيل اميتنر
نلصنث وري ابداكم ويد كصنم تركصنم انتقبدبي
ندبيفر وركثرن محمد خلجي مركلبرا ايرابداكي
هدنترول هيرقبدآينت تركص فنوك مرتر كصن فرم
فالم سلطان جمال الدين ابداكي تركصبام اووبك
اوزكص كالتليبي ارشاعكتاز ال فدبنمنم فبير
شوڤ فدث اوزكص قايل هدنترولرنت شري
فضيم آثر كص مودل حوضيم فبثكفدبتاامل
آثيدت ودبرم هجرة ل ابرتاثمان فري فبض
واسلي كدارمفت اضكي بريل فلووشماك وليك
كص نبدي بر مدوفرامل ارشر فاكم باقي ارك
اوزكص كالمچنر فونا زكص فنال چچ وليكضي

تعكصن فثلوران فرف سلطان نور الدين فوبرت
شيث كدمب تاركص

بتاريخ زلذم من هجيرة احمد	عليه صلاة الله ترابسرمد
بنى مسجدا في بلد قايل جامعا	كبير الجمال الدين سلطان محمد
وقد مات ذا السلطان قبل تمامه	اتم ابنه هذا بانفاق مسجد
واسكنهما يارب دار خلود كا	ولقياك اعط ثم لقيا محمد

افضيي فكتلرنت ايرعكال مبدفتي واعك انت
كالكصنيم تونكصنيم كنبدكد فدثال اثرك
ايبرم كال فضين چلو ازكص فبال انت فصبك
تن فرم سلطان جمال الدين اوزكصن سكوثوب
تقي الدين نيناتعكص سنت چلول شري فضيي
شوني كدمبتاركص اث تعكصن تميناب كدي فري
فضيصنول شيرت بانبث كنبد شري فضين
وصنعكلابر اور مهانكصبال كدي ارفضيكصبل
ادوارم بري فضيلم ادتوارم شري فضيلم جمعة

وي ندتوبتير مانت ابند فضبكم ابند خطيب كضي
يير فدت ابور كضن يلكيه كر فدا انت يلكيكض
بر نكاح مثلي مارك كيعكر يعكضي اوبرو كضي
ندتوبو هنرم اثو كري مكميكضي نيمتم ندبت
ونتابر كض نرك فضي كايلي ود برنتونت بركم
اوبرم فضواشلم اقور فابرو يليهي برنتونتث
بنال اعك قاضي يير فدا كالتل اوبرك قاضي
اوشيمنر ثلم فضي كايل وشيتلم فنكير فدا اوبري
موبنر فاكماي فرت ميرك يلكيلر نت قاضي علاء الدين
تيكا وبري قاضيابر كنزم ميرفد ودفاكم تيكاواك كيض
برم ابر فاكتل تن باكم نيلك ود فاكم فضي كايلم بري
فضن خطيبكنزم تن فاكم تيكا وك كيض فرم تنفاكم
شري فضن خطيبكنزم منوبر كضبال مدوشيث انقد
يي ناضوري ندي فر بور كنزن اوبر كد مكضبك
اوبرك ميركي دهلي ابرشرن فرث نشيان هلوبرنو ابال

شيخ حسين فضواشلي كد اثيدت كضبكي كد مكض
كدبرنت ونتابر كض نال ابر اكالعكضبل مرتوچيي
اضيت وبرفول جنعكضبك كشبد مايبنتثي ابنر
نت شن لبي افايبنر شيخ عبد القادر لبيه العالم
اوبر كض اوبر كضبر كر تعكض هنيل كد مكضبي كد
يير مفوث شري فضن خطيب تعكض يلكيلضبود
كضبي قاضيابر محلة ول كد ييروثي واثا ديثال كد
مكض مكميي شري فضن خطيبكنز مد وشيثا بر كض
فنال امووبرض قاضيم قضاو تم الاثر نتم فلك لماك
انت وروابي ابر تكضي انت محلة ولض ابند فضب
واشل كضبرك بر مفالم ور فضبكم وبشر فاكم قاضيابر
كد مفتنز كم شيرت ويكفد وبر كيزن فضي كايلل
فري فضن خطيب نكاح مثكيو يكضي ندتو يكاث ود
ثنال اوبتل يير فدرنت مكميكض هجرة ١٣١٠ ل تبدي
فدبث . فرف سلطان جمال الدين اوبر كضبك يير فدونت

اينيك سودنترڠكصني اوركصن ان سنتتث كصنلربتي
ابوربن ابوراك انفوت وسنترا اثفونربنال تلمي
وكوبند يوركصن فثو ويندامن ودثنال هجره ١٣٢٢ ا
سودنترمم ينبرودث مسلم كصنربنت انت فربي اورل
سلطان الاتنم قاضي الاتنم فرهكربنفتي يادمرا
مبدياث اثي كونفبادنركالم كدكنبرث انت اوبك
ميبركي فقيروت ميدا ايل فربنكار جيدكصن كنبترك
تن كصكل تركالم كصماك يركرادتل عيسوي ١٨٦٥ يل
ابرشاعكتا ابرجشبدرافيسي اولي كدبدتل ابمفت ور
وربشم ندبفرت آفال اوبجرم كمفصن مبتل ودودرا
ندنتث برك فل دبرد غكصباك ترجنتورل ندبفر
بنال ابندبفاكماك فربت وبرفاكم ترجنتورلم مربفاكم
اتوبقصبة دل شلوبرشعكصرنت فنبال اتوبرلرنتي
كرمفوبرك كنبد بونجرا ابوث آغكوبتي تندبفر وبركرث
عيسوي ١٨٨٦ يل انت اورل يونتين بوبرد يبرفند ويند

نديم ادود فندت افوت شل وبرشعكصباك يونين بوبرد
فنجايت بوبرداك مارفند ركربث اووبرل ١٩٤٥ جولي
ماثم ١٢ م تيث فنجايت بوبردارال سنتي تركفدث
اث وياصكضمي توبرم سنتي كودكنبرن ١٩٢٣ فبروري
ماثم ٢٣ م تيث تربنلويل ترجنتوبر بيلوي تدرف
ابر مفتفوث اووبود فاكما افضتي ادتتن فاكتل
كايل فندبم ريلوي اسدبيشن يبرفندث انت ادم
كادبرتيسما كوم دوبرماكوم بنتثال جنعكصبدي معاشرث
فيرل لوكل بوبرد برودل افوثر كم كايل فندبم اسدبيشن ١٩٢٠ الكسد
ماثم موبنام تيث تركفدث فضي اسدبيشن فيري ارمكنير ترمادجنعكصن
وشث يم اوشيتيم كربث اسدبيشنك سميفتل
اضكان ابرفضبو اشلم نال كدبكضم كد فندبر كربث
اثر كاك فينا شاه الحميد حاجي تن سنت نلتي كدت
وقف جيث وبرتكيم كدتثوبد اوبردي مبرجيال اضوبر
لم وضيوبر كصنلم فكردم وصولتم اضكان مبريل كدب

فدر فتال افضنك حميدية مسجد ينر نامم جوود فدث
مدراسلم فضوركاد محمود بندر ناهوركيضكري انز
الغكيلم فلا وركضلم اوورلونت ويا فار سمفنتما كوم
ور سمفنتما كوم نوي تعك نرم كيا ثفر واضنتر نتور
كضن فچضنتارا اعك انر يكم مثفر كو نيور كضاك ارنت
وركنرنر واسكود كاما ونفور فور تكل نا د ينر يود
اور ١٢٩٨ الهند تيشم ونقفوث فنكا يلم كايل فد نم
كجيم ويا فار تل جرنت وضعكنر نثرم اعكضنور كضن
كيتضلكضل وكي وكيان ساما نكضني جيث فل
تيسعكضنكم انفكرار كضن ينرم اور كضني جر يكاب
ينر چلوث وضكم مر يكا ينوث مر كلرا ير ينر تمضن
چلن جنيو ينرم كر فد ضنا رميلم اور فور تكل ار شرك
يضني نر نمنزل كا يلنرا ور ويا فارا ستلما اث تر كو
كضن ارشك اضفد نثرم كر فد يضنثي ضنار
تر نكو يل شرتر م ٢٨ وث فكم ٥

مدوبي

اعكنث فلا ير كنكان ميثاو كضنا كي ناثا كضن ايري
نلرو نرچيلكضنا النر واوور انر نكم مثفم فكضم فرو ضنع
كنرث ينفني اريا ثاركي ينرا لتر كالم انا ثا كضن فرد انماي
يدث كنبدادي مارك اروم عملم جينث ورونثي كنبد
اخو ينبد نثا كور كرث مثفر كر نيور كضن مكضنرال
فو نما انا ثا كضن ادچودي فنفر وينبدا ما اور كضن
من ما ثر ياك نمك كاد فونت مارك اروي فر تو ينبدا
ما نر مكضني اثل فير وينبدا اما نل عملكضني نامم
نم مكضنم ا بكلناك كضو ينبدا اما اثو نروا خرتر ك
او شيم اتكي مثنميان نلرو نرچيلكضني مر فدث
كضما د ير سكوثر كنو انكضند مر نفت كضنكو ين
اكوين كا نماكي اميثاو كضنان ناثا كضني اور كضن كاد جنر
سنمارك نلرو نرچيلكضني فنفر ون كنبد يلام ول ادريون
تمنيورن دين دنياون وشيچكضني اضنكاك ايدي تمضفا ناك امين

وضمفرم

اڠكضبدي مجيدية فرسل عربي عربتمض اردو متلي فاشي كضل كتابكضنا نالم فتركي متلي تبدبرسر عكضانالم ابرنت كاتبكضي كبدآضكي يضبتل يضبت ستما كوم تضنوا كوم آچد كبدكفدم ، اڠكضبدي تيويكضبك دفرم يضبت ترنت كضبلام

اتم فلوشمان قرآن شريف كضم عربتمض كتاب كضم اردو فارسي كتاب كضم ستتمض فستكغ كضم سكايمان وليك ركما كوم وي، بي بوشد مولما كوم فر كضلام

اڠكنم

حافظ بي بي شاه الحميد لبي مجيدية فرس
هيمدو دترو وليكين مدراس

كاتب محمود لبي ترولكين مدراس